

- + Stabile Ausführung
- + Für mehr Sicherheit im Bad
- + In wenigen Schritten montier
- + Einklappbare Stützhilfe für Toiletten und Waschbecken

Haltegriff

Emilia



Haltegriff

Emilia

1. Einleitung	3
2. Produktbeschreibung	3
3. Anwendungshinweise und Zweckbestimmung	3
4. Indikation	3
5. Kontraindikation	3
6. Sicherheit	4
7. Garantieinformationen	4
8. Konformität	4
9. Lieferumfang	4
10. Reinigungs- / Desinfektionshinweise	4
11. Wiedereinsatz	5
12. Wartungshinweise	5
13. Montageanleitung	5
14. Technische Daten	7
15. Symbole am Produkt	8

Haltegriff
Emilia

REF CA3128

Foshan Shunkangda Medical Tech Co. Ltd.
Pingnan Industrial Area
Guicheng Nanhai District
528251 Foshan City
Guangdong, China

unizell Medicare GmbH
Pohnsdorfer Straße 3
23611 Bad Schwartau
Germany

Praximedico AG
Bleichelstrasse 22
9055 Bühler
Switzerland

SUNGO Europe B.V.
Olympisch Stadion 24
1076DE Amsterdam
Netherlands

forma-complete GmbH
Bleichelstrasse 22
9055 Bühler
Switzerland
CHE-140.749.240

MD **CE** **KG 120**

LOT

Gebrauchsanweisung beachten! / Please follow the instructions for use! / Veuillez vous conformer à la notice d'utilisation! / Leggere attentamente il foglietto illustrativo!

1. Einleitung

Sehr geehrte Anwenderin, sehr geehrter Anwender, wir freuen uns, dass Sie sich für ein Qualitätsprodukt entschieden haben. Lesen Sie die Gebrauchsanweisung und befolgen Sie die Sicherheitshinweise, um eine sichere Verwendung des Produktes zu gewährleisten.

Sollten Sie die gedruckte Version aufgrund der Schriftgröße nicht lesen können, haben Sie die Möglichkeit sich dieses Dokument als PDF-Version auf unserer Homepage www.unizell.de/downloads herunterzuladen. Das PDF-Dokument können Sie entsprechend der benötigten Größe auf dem Bildschirm vergrößern. Auf Anfrage erhalten Sie ein geschütztes Word-Dokument, um die Vorlese-Funktion bei MS Office nutzen zu können.

2. Produktbeschreibung

Emilia ist ein Haltegriff zur Wandmontage zur Befestigung neben dem WC oder dem Waschbecken. Bei Nichtgebrauch ist dieser platzsparend einklappbar.

3. Anwendungshinweise und Zweckbestimmung

Dieser Haltegriff ist als Stütze und Transferhilfe gedacht, der das selbstständige Hinsetzen und Aufstehen vom WC erleichtert, sowie am Waschbecken eine zusätzliche Haltemöglichkeit bietet. Das Produkt ist z.B. für körperlich geschwächte Menschen, mit Gleichgewichtsproblemen im Stand, geeignet. Je nach Einschränkung (angemessene Beweglichkeit und Muskelkraft) des Patienten, sollte die Benutzung nicht ohne eine Begleitperson erfolgen.

Bitte reinigen Sie das Produkt gründlich vor der ersten Nutzung. Beachten Sie hierzu bitte die Reinigungs- und Desinfektionshinweise im Kapitel 10.

4. Indikation

Für Menschen mit Mobilitätseinschränkungen (z. B.: Beine und/oder Hüften) oder Gleichgewichtsprobleme beim Aufstehen oder Gehen aufgrund vorübergehender oder dauerhafter Behinderungen.

5. Kontraindikation

Bei bestimmungsgemäßem Gebrauch dieses Produktes und unter Beachtung der Anwendungshinweise sind keine Gegenanzeigen bekannt.

Haltegriff

Emilia

PZN 18007362 / Gebrauchsanweisung (Ausgabe: A/062022)



6. Sicherheit

Bei Einhaltung der bestimmungsgemäßen Verwendung geht von der Benutzung des Haltegriffes keine Gefahr aus.

- Der Haltegriff muss an einer Wand neben dem WC oder Waschbecken fest montiert sein! Diese Wand muss so tragfähig sein, dass sie geeignet ist, eine maximale Belastung von 120 kg auszuhalten! Die Montage darf nur durch einen Fachmann durchgeführt werden. Die Montage ist vor der ersten Anwendung auf Belastung zu testen!
- Verwenden Sie den Haltegriff nur in technisch einwandfreiem Zustand!
- Vergewissern Sie sich vor dem Gebrauch, dass der Haltegriff vollständig entfaltet ist!
- Es ist untersagt Veränderungen an dem Haltegriff vorzunehmen!
- Beim auseinander- oder zusammenfallen besteht Klemmgefahr für Finger und Hand!
- Nicht als Sportgerät oder Steighilfe verwenden!
- Kinder dürfen den Haltegriff nicht unbeaufsichtigt anwenden!
- Beachten Sie die zulässige Belastbarkeit von 120 kg.
- Bei einem ernsthaften Vorfall mit dem Produkt informieren Sie bitte den Hersteller und die zuständige Behörde in Ihrem Land.

7. Garantieinformationen

Wir gewähren für das Produkt eine Herstellergarantie gemäß unseren Allgemeinen Geschäftsbedingungen für das entsprechende Land. Garantieansprüche können nur über den Händler geltend gemacht werden, von dem das Produkt bezogen wurde.

Wir übernehmen keine Haftung für Schäden aufgrund von unsachgemäßem Gebrauch:

- Nichteinhaltung der Gebrauchsanweisung
- falsche Verwendung und Handhabung
- normalem Verschleiß
- falscher Montage oder Einrichtung durch den Käufer oder einen Dritten
- technischen Änderungen
- unbefugten Änderungen bzw. Einsatz nicht geeigneter Ersatzteile

8. Konformität

Bei diesem Produkt handelt es sich um ein Medizinprodukt der Klasse 1 gemäß Regel 1 des Anhangs VIII der EU-Verordnung 2017/745 (MDR) über Medizinprodukte. Das Produkt erfüllt die grundlegenden Sicherheits- und Leistungsanforderungen gemäß Anhang I der EU-Verordnung 2017/745 (MDR) über Medizinprodukte

9. Lieferumfang

Prüfen Sie den Inhalt der Verpackung. Bei erkennbaren Mängeln, oder fehlenden Teilen setzen Sie sich bitte mit Ihrem zuständigen Fachhandel in Verbindung. Der Lieferumfang beinhaltet:

- 1 Haltegriff zur Wandmontage
- 1 Set Befestigungsmaterial für Steinwände (nicht für Leichtbauwände oder hohle Wände geeignet)
- 1 Gebrauchsanweisung

10. Reinigungs- / Desinfektionshinweise

Für die Reinigung ist ein milder Haushaltsreiniger zu verwenden. Eine anschließende Desinfektion muss mit einem alkoholfreien Desinfektionsmittel durchgeführt werden.



Lesen Sie die Gebrauchsanweisung vor der Anwendung genau durch, befolgen Sie die Hinweise und bewahren Sie die Gebrauchsanweisung auf. Geht das Produkt in einen anderen Besitz über, geben Sie auch die Gebrauchsanweisung mit. Stand 11/22

Haltegriff

Emilia

PZN 18007362 / Gebrauchsanweisung (Ausgabe: A/062022)



11. Wiedereinsatz

Dieses Produkt ist für die wiederholte Verwendung geeignet.

Vor jedem Wiedereinsatz ist der Haltegriff einer kompletten Prüfung zu unterziehen. Eine Reinigung und Desinfektion (siehe Punkt 10) ist durchzuführen.

Die zu erwartende Lebensdauer des Haltegriffs beträgt bei bestimmungsgemäßem Gebrauch und Einhaltung der Sicherheits- und Pflegehinweise bis zu 3 Jahre. Verwenden Sie zur Wiederaufbereitung des Produkts neue, zum Untergrund passende, Dübel und Schrauben.

Das Produkt darf nicht wiederholt verwendet werden, wenn es beschädigt ist oder Funktionsstörungen vorliegen.

12. Wartungshinweise

Für den Haltegriff ist keine Wartung erforderlich, wenn die oben aufgeführten Reinigungs- und Desinfektionsanweisungen beachtet werden.

13. Montageanleitung

Der Haltegriff zur Wandmontage sollte ausschließlich durch Fachpersonal montiert werden! Das Befestigungsmaterial ist für Steinwände geeignet, nicht jedoch für Leichtbauwände. Die Tragfähigkeit der Wand und die Wahl des richtigen Befestigungsmaterials sollte im Vorfeld überprüft werden. Das Befestigungsmaterial sollte ggf. gegen, für die Wand, geeignetes Material ausgetauscht werden.

Für die Befestigung mit dem mitgelieferten Material benötigen Sie eine geeignetes Werkzeug, eine Wasserwaage, einen Stift

- Überprüfen Sie die Vollständigkeit des Lieferumfangs.
- Stellen Sie die Eignung der Wand zur Montage sicher. (Tragfähigkeit / Wasserleitungen / Stromleitungen)
- Wählen Sie der Wandbeschaffenheit entsprechend angemessenes, nicht rostendes Befestigungsmaterial aus.



Lesen Sie die Gebrauchsanweisung vor der Anwendung genau durch, befolgen Sie die Hinweise und bewahren Sie die Gebrauchsanweisung auf. Geht das Produkt in einen anderen Besitz über, geben Sie auch die Gebrauchsanweisung mit. Stand 11/22

Haltegriff

Emilia

PZN 18007362 / Gebrauchsanweisung (Ausgabe: A/062022)

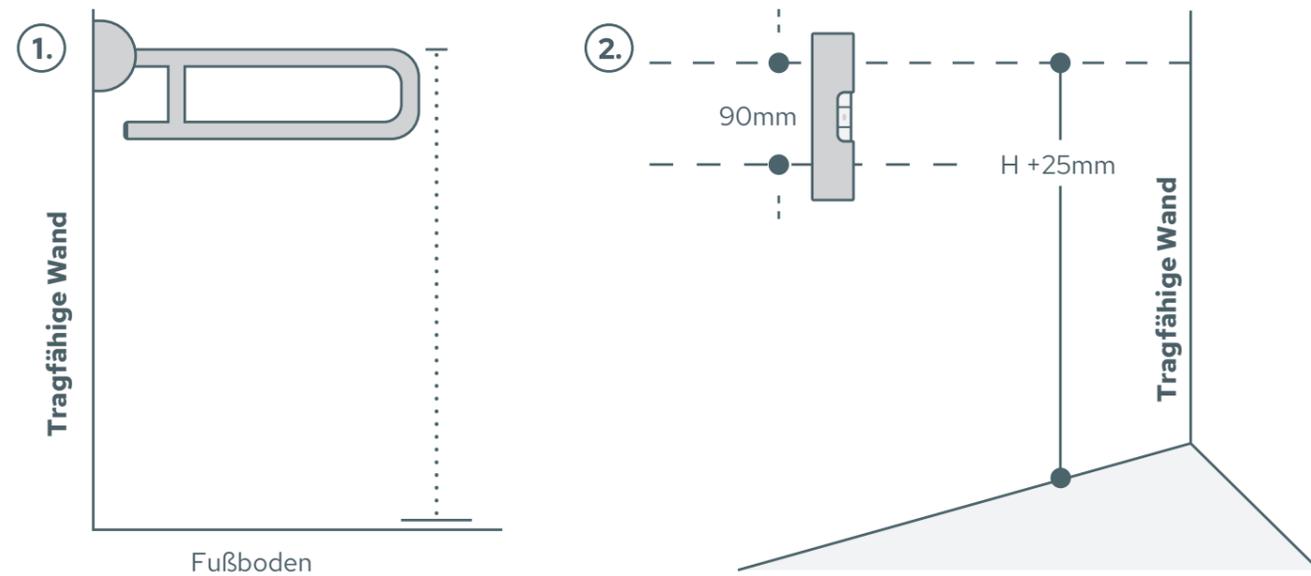


Abb. 1: Ermittlung der Montagehöhe

Messen Sie bei dem aufrechtstehenden Benutzer ohne Schuhe die Höhe des oberen Daumengelenks. Die gemessene Höhe entspricht dem höchsten Punkt der Haltestange (**Höhe = H**)

Abb. 2: Ermittlung der Befestigungsposition an der Wand

Messen Sie die Höhe (**H**) +25 mm an der zu befestigenden Stelle ab. Das ist die errechnete Höhe für das obere Befestigungsloch. Markieren Sie diesen Punkt mit einem Stift.

Von dieser Höhe ziehen Sie **-90 mm** ab. Das ist die errechnete Höhe für das untere Befestigungsloch. Markieren Sie auch diesen Punkt mit einem Stift. Richten Sie beide Markierungen mit der Wasserwaage senkrecht aus.

Montage der Haltestange (ohne Abb.):

Die Markierungen können nun mit der Bohrmaschine und dem passenden Bohrer gebohrt werden. Setzen Sie die Dübel in die gebohrten Löcher und schrauben Sie die Haltestange mit den passenden Schrauben fest an die Wand. Wenn das mitgelieferte Material hierfür verwendet wird, brauchen Sie zur Befestigung geeignetes Werkzeug.

Benutzung des Haltegriffs

Den Haltegriff mit einer Hand greifen und die gewünschte Körperbewegung ausführen.

Hoch- und Herunterklappen der Haltestange:

1. Den Haltegriff aus der horizontalen Position in seine maximale vertikale Position hochklappen. Er verbleibt automatisch in dieser Position.

2. Mit einer Hand am Haltegriff ziehen und beim Absenken in die horizontale Position festhalten. In der horizontalen arretiert der Haltegriff automatisch in dieser Position.



Lesen Sie die Gebrauchsanweisung vor der Anwendung genau durch, befolgen Sie die Hinweise und bewahren Sie die Gebrauchsanweisung auf. Geht das Produkt in einen anderen Besitz über, geben Sie auch die Gebrauchsanweisung mit. Stand 11/22

Haltegriff

Emilia

PZN 18007362 / Gebrauchsanweisung (Ausgabe: A/062022)



14. Technische Daten

Abmessungen in cm	
Gesamtlänge	62,4
Gesamthöhe	18,4
Gesamtbreite	9
Tiefe, hochgeklappt	15,2
Höhe, hochgeklappt	65,2
Rohrdurchmesser	0,28
Gewicht in kg	
Produktgewicht	2,1
Max. Benutzergewicht	120
Materialien	
Gestell	Stahl
Oberfläche	ABS
Betriebsbedingungen	
Umgebungstemperatur	5°C - > 40°C
Relative Luftfeuchtigkeit	25% - 95%
Transport- und Lagerungsbedingungen	
Umgebungstemperatur	5°C - > 40°C
Relative Luftfeuchtigkeit	25% - 95%



Lesen Sie die Gebrauchsanweisung vor der Anwendung genau durch, befolgen Sie die Hinweise und bewahren Sie die Gebrauchsanweisung auf. Geht das Produkt in einen anderen Besitz über, geben Sie auch die Gebrauchsanweisung mit. Stand 11/22

15. Symbole am Produkt

	Hersteller		Produktionsdatum
	zuständiger EU-Repräsentant		Importeur
	Medizinprodukt		CE-Kennzeichnung
	Belastbarkeit		Gebrauchsanweisung lesen
	Chargennummer		Artikelnummer

Hersteller: Foshan Shunkangda Medical Tech Co. Ltd.
Pingnan Industrial Area, Guicheng Nanhai District
528251 Foshan City, Guangdong, China

EC-Rep: SUNGO Europe B.V.
Olympisch Stadion 24, 1076DE Amsterdam, Netherlands

Importeur: unizell Medicare GmbH
Pohnsdorfer Str. 3, 23611 Bad Schwartau, Germany

CH-Rep: forma-complete GmbH
Bleichelstrasse 22, 9055 Bühler, Switzerland
CHE-140.749.240

Importeur: Praximedico AG
Bleichelstrasse 22, 9055 Bühler, Switzerland

